

AMTSBLATT der Marktgemeinde

Zugestellt durch Post.at



St. Georgen am Ybbsfelde

DIE GEMEINDE INFORMIERT

Willkommen in
St. Georgen am Ybbsfelde



AA AAA >> [Startseite](#)



Suchtext...

Suche

Startseite

[Willkommen](#)
[Gemeindezeitung](#)
[Schwarzes Brett](#)
[News](#)
[Bildergalerie](#)
[Medien](#)
[Impressum](#)

Bürgerservice

[Bauen & Wohnen](#)
[Help.gv.at](#)

Gemeindeamt

Gemeindeeinrichtungen

über die Gemeinde

Ortsplan

Tourismus/Freizeit

Jugendseite

Wirtschaft

Vereine

Veranstaltungen

Links

Fahrplan Postbus

Newsletter



Surftipp

Hausnummern-Hinweistafeln f. Krahof



Zur besseren Orientierung in der Katastralgemeinde Krahof wurden Hinweistafeln für Haus- und Hofzufahrten angekauft.

Da die Hausnummerierungen der Objekte in Krahof immer wieder beim Roten Kreuz, Paketdiensten usw. für Verwirrung sorgte, wurden von der Gemeinde diese Hinweistafeln aufgestellt.

Auf der Gemeindehomepage www.st-georgen-ybbsfelde.gv.at finden Sie unter dem Menüpunkt **Veranstaltungen** die aktuellen Termine vieler interessanter und geselliger Veranstaltungen in St. Georgen/Y.

Derzeit wird der Veranstaltungskalender 2011 mit den Vereinen und Organisationen von St. Georgen erstellt. Diese Termine stehen voraussichtlich ab Anfang Dezember 2010 auf unserer Homepage zur Verfügung.

Top Aktuell

[Startseite](#)
[Gemeindeeinrichtungen](#)
[Willkommen](#)
[Statistische Daten](#)
[Gemeindeamt](#)

NEWS

Helle Köpfe tragen Helm.

Schihelmaktion 2010/2011
[mehr](#)

NÖGKK: Gratis-Vorsorge-Checks für Jugendliche

[mehr](#)

Dritte UFH Trennungsprämie startet am 1. September

[mehr](#)

VERANSTALTUNGEN

Oktoberfest 16.10.2010
Trachtenkapelle St. Georgen/Y.

Missionsbasar 24.10.2010
Pfarre St. Georgen/Y.

Fit-Wandertag 26.10.2010
Wanderverein St. Georgen/Y.

Arbeiterball 6.11.2010
SPÖ St. Georgen/Y.

Leopoldifeier 13.11.2010
Seniorenbund St. Georgen/Y.

Heimatabend 15.11.2010
Dorferneuerungsv. u. Gemeinde

Jugendmesse 21.11.2010
Pfarre St. Georgen/Y.

Buchausstellung 21. - 28.
Pfarre St. Georgen/Y. 11.2010

Nummer 8 – 21. Jahrgang
Oktober 2010

Amtsblatt der Marktgemeinde St. Georgen am Ybbsfelde, Redaktion: Tel. 07473/2312, 3304 St. Georgen am Ybbsfelde, Marktstraße 30, Verlagspostamt: 3300 Amstetten, Medieninhaber, Hersteller und Herausgeber: Marktgemeinde St. Georgen am Ybbsfelde, 3304, Verlags- Herstellungs- und Erscheinungsort: St. Georgen am Ybbsfelde. Druck- und Satzfehler vorbehalten!

Parteienverkehr:

Mo., Mi., Do., Fr. 8⁰⁰ – 12⁰⁰ Uhr
Di. 13⁰⁰ – 19⁰⁰ Uhr

Bürgermeistersprechtag:

Di. 16⁰⁰ – 19⁰⁰ Uhr, Do. 9⁰⁰ – 12⁰⁰ Uhr

Internet: <http://www.st-georgen-ybbsfelde.gv.at>
e-mail: gemeinde@st-georgen-ybbsfelde.gv.at

INFORMATION DER BÜRGERMEISTERIN



Bgm. Liselotte Kashofer

Liebe Gemeindebürgerinnen!
Liebe Gemeindebürger!

Parkplatzgestaltung am Marktplatz

Da für unsere Schulkinder ein sicherer Schuleingang geschaffen wurde, ergab sich daraus die Notwendigkeit des sicheren Ein- u. Aussteigens unserer Kinder aus dem Schulbus. Nach mehreren öffentlichen Besprechungen unter Einbindung des Dorferneuerungsvereines, wurde bei der Bauausschussbesprechung die Parkplatzgestaltung festgelegt. In den nächsten Wochen wird die Straßenmeisterei die verkehrsrelevanten Maßnahmen umsetzen und die Gestaltung der Böschung und Grünflächen wird im Frühjahr durchgeführt.

Buswartehäuschen Leutzmannsdorf wurde renoviert

Mit tatkräftiger Unterstützung von vielen engagierten Dorfbewohnern wurde das Buswartehaus in Leutzmannsdorf saniert und neu gestrichen. Ein Dank gilt allen helfenden Händen und Gemeindearbeiter Hubert Scheidl, der das kaputte Fenster durch ein Neues ersetzt hat.



Johann Fink, Raimund Kowarik, Christa u. Harald Kronberger, Roland Lietz, Severin Fink, Johann Kronberger u. GR Gerlinde Fink mit Benjamin (v.l.n.r.) Nicht am Bild Waltraud und Franz Weinberger, Elfriede Fink

Hochwasserschutz in Hermannsdorf

Am Donnerstag, dem 30. September 2010 fand die Wasserrechtsverhandlung mit Sachverständigen des Landes NÖ statt. Viele Verhandlungen und Gespräche über das Hochwasserschutzprojekt, ermöglichten die Zustimmung der Grundeigentümer.

Die Gemeinde hat ihre Hausaufgabe gemacht, jetzt liegt es bei den Behörden des Landes NÖ aber natürlich auch bei der Finanzierung mit Landes- und Bundesmittel, um eine rasche Umsetzung zu ermöglichen.

Babytreff

Am Freitag, dem 24. September 2010 und Freitag, dem 8. Oktober 2010 lud die Gemeinde Mütter mit ihren Babies zum „Babytreff“ zwecks gemütlichen Kennenlernens in die

Räumlichkeiten der Kleinkindergruppe des Kindergartens ein.

Kaffee und Kuchen erleichterten den jungen Müttern das den Erfahrungsaustausch ihrer Erlebnisse mit den Sprösslingen. Die Geschwisterkinder konnten sich gleich mit ihrem zukünftigen Kindergarten und dem dazugehörigen Spielzeug anfreunden.

Anlässlich dieses Babytreff konnte ich allen Müttern zu ihrem Sonnenschein gratulieren und ein Geschenk in Form von Georgstalern.



Diese Veranstaltung wird im Laufe des Jahres immer wieder für die St. Georgner Neugeborenen und deren Eltern angeboten. Danke an die Organisatoren Sozialgemeinderätin Gerlinde Fink und Gemeinderätin Romana Grünberger, die mit dieser Idee sicher allen Müttern eine Freude bereiten.



Foto: Breitenfeldner, Tips

Zukunftsworkshop

Ich möchte alle Gemeindebürger recht herzlich zum Erstellen eines neuen Leitbildes einladen. 2001 wurde die erste Bevölkerungsumfrage gestartet, vieles ist in den letzten 9 Jahren umgesetzt worden, einiges ist noch ausständig. Nach einer Rückschau über die erfolgreiche Arbeit der letzten Jahre wollen wir gemeinsam die zukünftigen Ziele und Projekte erarbeiten und diskutieren. Daher möchte ich Sie recht herzlich zur Ideensammlung am **Donnerstag, dem 21.10.2010 um 19:00 Uhr** ins **Gasthaus Teufel** einladen.

Ihre Bürgermeisterin:

ÄRZTLICHE VERSORGUNG

Wochenend- und Feiertagsdienste

Oktober	Prakt. Arzt	
16./17.	Dr. Höllrigl-Raduly	07479/7439
23./24.	Dr. Sturl	07472/62252
26.	Dr. Freynhofer	07471/2280
30./31.	Dr. Schwarzecker	07473/2627

Zahnarzt-Notdienst	
DDr. Primik, St. Georgen/Y.	07473/2010
Dr. Walcher, Randegg	07487/21188
Dr. Müller, Ybbs/Donau	07412/52461
Dr. Borbely, Neudfurth	07475/52355

November	Prakt. Arzt	
01.	Dr. Schwarzecker	07473/2627
06./07.	Dr. Höllrigl-Raduly	07479/7439
13./14.	Dr. Sturl	07472/62252
20./21.	Dr. Freynhofer	07471/2280
27./28.	Dr. Schwarzecker	07473/2627

Zahnarzt-Notdienst	
Dr. Borbely, Neudfurth	07475/52355
Dr. Jäger, Amstetten	07472/62762
Dr. Pischinger, Wieselburg	07416/52736
Dr. Wiesinger-Kollros, Amstetten	0747261797
Dr. Gugler, Ardagger	07473/6868

Im Internet abrufbar unter: <http://cms.arztnoe.at/cms/ziel/100980/DE/> bzw. unter <http://noezz.at/kammer/aktuellenotdienste.htm>

Mutterberatung

Die Eltern der Kleinkinder werden ersucht, die Mutterberatung in ihrem eigenen Interesse in Anspruch zu nehmen.

Nächste Termine: 04.11.2010, 02.12.2010

Um telefonische Voranmeldung wird ersucht!

Urlaub des Gemeindearztes

Der Gemeindearzt Dr. Werner Schwarzecker ist von **19. bis 22. Oktober 2010** sowie von **27. bis 30. Dezember 2010** in Urlaub.

Am **25. Oktober 2010** ist die Ordination wegen Fortbildung geschlossen!

Urlaub des Zahnarztes

Der Zahnarzt DDr. Walter Primik ist von **27. bis 30. Dezember 2010** in Urlaub.

Erreichbarkeit des Gemeindearztes

Der Gemeindearzt ist für dringende medizinische Hilfe an Wochentagen außerhalb der Ordinationszeiten bis 19⁰⁰ Uhr, während des Wochenend- und Feiertagsdienstes von 0 – 24⁰⁰ Uhr (07473/2627) erreichbar. Für dringende med. Notfälle an Wochentagen während der Nacht von 19⁰⁰ bis 07⁰⁰ Uhr wählen Sie den den Notruf des ärztlichen Bereitschaftsdienstes oder des Roten Kreuzes. (siehe unten)

Ordinationszeiten der Kinderärztin

Dr. Silvia Reisner-Reininger

Mi. u. Do. ab 08⁰⁰ Uhr nur nach telefonischer Vereinbarung
(☎ 0664/3887631, St. Georgen/Y., Johannesstraße 5)

Ordinationszeiten des Gemeindearztes

Mo., Di., Do., Fr. 08⁰⁰ bis 11⁰⁰ Uhr

Di. 16⁰⁰ bis 18⁰⁰ Uhr

(☎ 07473/2627, St. Georgen/Y., Marktstraße 30)

Ordinationszeiten des Zahnarztes

Mo., Di., Do. 08⁰⁰ bis 11³⁰ und 13³⁰ bis 16⁰⁰ Uhr

Mi. nach Vereinbarung, Fr. 08⁰⁰ bis 11³⁰ Uhr

(☎ 07473/2010, St. Georgen/Y., Marktstraße 30)

Feuerwehr	☎ 122	Damit der <u>Polizeinotruf</u> Amstetten erreicht wird, muss im Bereich der Vorwahlen 07473 und 07471 die Vorwahl 07472 gewählt werden.
Polizei	☎ 133	
Ärztlicher Bereitschaftsdienst	☎ 141	19 ⁰⁰ - 07 ⁰⁰ Uhr wochentags - 0 ⁰⁰ - 24 ⁰⁰ Uhr Sa. So.– u. Feiertag
Rotes Kreuz	☎ 144	N O T R U F



NÄCHSTER BAUSPRECHTAG

Um Genehmigungsverfahren in Bauangelegenheiten so weit wie möglich zu vereinfachen und auch rascher abzuwickeln, wird am

ACHTUNG! Dienstag, dem 30. November 2010 von 18⁰⁰ bis 19⁰⁰ Uhr

im Gemeindeamt ein Bausprechtag abgehalten. Unser Bausachverständiger, Baumeister Ing. Rupert Kern und die Baubehörde stehen den Bauwerbern in Bauangelegenheiten zur Verfügung.

Um Wartezeiten zu vermeiden, wird um telefonische Voranmeldung (07473/2312) ersucht.

RECHTSBERATUNG



Die nächste kostenlose Beratung zu den Rechtsgebieten wie Ehe- und Familienrecht, Verkehrs- und Schadenersatzrecht, Unternehmensrecht, Vertrags- oder Erbrecht, mit Frau Mag. Martina Gaspar findet am

Dienstag, dem 9. November 2010 von 17⁰⁰ bis 19⁰⁰ Uhr

im Gemeindeamt (Sitzungssaal) statt.

Voranmeldungen und Vorabinformationen —Tel. Nr. 07472/61700.

GRUNDSTEUERBEFREIUNG LÄUFT AUS

Wie bereits in der letzten Gemeindezeitung angekündigt, ist ab 1.1.2011 eine Grundsteuerbefreiung nicht mehr möglich. Bestehende Grundsteuerbefreiungen bleiben bis zu dem im Bescheid genannten Zeitablauf bestehen. Befreiungen für bis zum 31.12.2010 fertig gestellte Bauvorhaben, wenn dafür ein Wohnungsförderungsdarlehen gewährt wurde, können noch bis Ende des Jahres 2010 beantragt werden.

Achtung ! - Fertigstellungsmeldung (Kollaudierung) bis Ende des Jahres einreichen

All jenen, die noch die Möglichkeit haben ihr Bauvorhaben bis Ende des Jahres fertig zu stellen, wird empfohlen die restlichen Monate zu nutzen um die Fertigstellung mit den erforderlichen Unterlagen bei der Baubehörde zeitgerecht zu melden. Der Fertigstellungsanzeige sind folgende Befunde anzuschließen:

- **Bescheinigung des Bauführers** über die bewilligungsgemäße Ausführung
- Bei Neu- und Zubauten ein **Lageplan** über die lagerichtige Ausführung des Bauwerkes
- **Bau- und Eignungsbefunde** des Rauchfangkehrers
- **Elektrobefund**
- Sonstige Bescheinigungen

AUFSCHLIESSUNGSABGABE — ERHÖHUNG DES EINHEITSSATZES

Auf Grund der Vorgabe der NÖ Landesregierung wird derzeit eine erhebliche Erhöhung des Einheitssatzes für die Vorschreibung der Aufschließungsabgabe (ab 1.1.2011) diskutiert. Baugrundeigentümern wird die Möglichkeit eingeräumt, die Abgabe bis 31.12.2010 mit dem derzeitigen Einheitssatz (€ 300,00) zu entrichten.

Für Fragen steht das Gemeindeamt gerne zur Verfügung 07473/2312-0.

ALLGEMEINE BEFLAGGUNG



Es ergeht die Einladung, die Häuser am **Nationalfeiertag, Dienstag, den 26. Oktober 2010** und am **Landesfeiertag (Leopoldi), Montag, dem 15. November 2010** zu beflaggen!

Die Bundesanstalt Statistik Österreich ist gemäß der Verordnung BGBl. II Nr. 122/2010 des Bundesministers für Land- und Forstwirtschaft, Umwelt und Wasserwirtschaft mit der Durchführung der Agrarstrukturerhebung per Stichtag 31. Oktober 2010 beauftragt.

Die Erhebung ist als **Vollerhebung** in **allen land- und forstwirtschaftlichen Betrieben** durchzuführen, für die zumindest eines der folgenden Kriterien zutrifft:

- ein Hektar landwirtschaftlich genutzte Fläche;
- drei Hektar Waldfläche;
- 25 Ar Erwerbsweinbaufläche;
- 15 Ar intensiv genutzte Baumobstfläche oder 10 Ar intensiv genutzte Beerenobst-, Erdbeer-, Gemüse-, Hopfen-, Blumen- oder Zierpflanzenfläche oder Reb-, Forst- od. Baumschulfläche;
- ein Ar überwiegend gewerbsmäßig bewirtschaftete Gewächshäuser (Hochglas, Folientunnel, Niederglas);
- drei Rinder oder fünf Schweine oder zehn Schafe oder zehn Ziegen oder mindestens 100 Stück Geflügel aller Art.

Sollte der Betrieb keines der angeführten Kriterien erfüllen, ist unbedingt eine **Leermeldung** abzugeben.

Ablauf der Erhebung

Die Erhebung wird ausschließlich **mittels elektronischen Fragebogens** abgewickelt. Die dafür erforderlichen Unterlagen inklusive der persönlichen Zugangsdaten für den

Fragebogen erhalten die Auskunftspflichtigen per Post von der Bundesanstalt Statistik Österreich.

Dem Auskunftspflichtigen stehen wieder **zwei Meldemöglichkeiten** zur Verfügung:

- selbst über den eigenen PC (Direktmelder) oder
- über das Gemeindeamt

Für die Selbstaussfüllung ist der Zeitraum vom 31. Oktober 2010 bis Ende November 2010 vorgesehen.

Wenn Sie die Hilfe der Gemeinde in Anspruch nehmen wollen, ersuchen wir Sie, rechtzeitig mit dem Gemeindeamt Kontakt aufzunehmen.

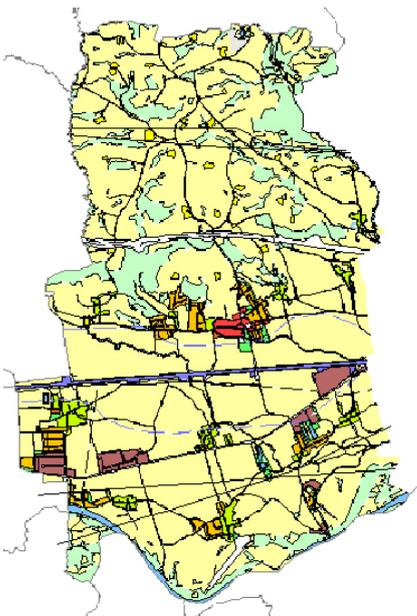
Bitte bringen Sie zur Befragung im Gemeindeamt unbedingt Ihre **persönlichen Zugangsdaten** (Benutzerkennung und Passwort) mit, da die Gemeinde ohne diese Daten die Erhebung nicht durchführen kann. Nehmen Sie gegebenenfalls auch alle erforderlichen Unterlagen mit. Dies erleichtert das Ausfüllen des Fragebogens und verkürzt die Zeit Ihrer Anwesenheit auf der Gemeinde.

Weiters empfehlen wir Ihnen, sich bereits vorab über den Erhebungsinhalt zu informieren.

Hinweise dazu finden Sie in der Broschüre „Ausfüllanleitung für den elektronischen Fragebogen“ oder im Internet auf

www.statistik.at unter >> Fragebögen
>> Land- und Forstwirtschaft
>> Agrarstrukturerhebung 2010.

6. ÄNDERUNG DES FLÄCHENWIDMUNGSPLANES 2003



Der Gemeinderat beabsichtigt, das Örtliche Raumordnungsprogramm der Marktgemeinde St. Georgen am Ybbsfelde in der Katastralgemeinde Hermannsdorf zu ändern.

Jedermann ist berechtigt, innerhalb der Auflagefrist zum Änderungsentwurf schriftlich Stellung zu nehmen.

Der Änderungsentwurf wird gemäß § 21 Abs. 5 in Verbindung mit § 22 Abs. 3 NÖ ROG 1976 LGBl 8000 durch sechs Wochen, das ist in der Zeit

von **12.10.2010** bis **23.11.2010**

im Gemeindeamt zur allgemeinen Einsicht aufgelegt.

FREITAG, 5.11.2010 — KEIN PARTEIENVERKEHR

Auf Grund eines Weiterbildungskurses der Gemeindebediensteten findet am **Freitag, dem 5. November 2010** kein Parteienverkehr statt.



Gesunde Gemeinde



Fit auch als Senior

*Körperlich aktiv bleiben, den Körper bewegen,
Spaß an der Bewegung des eigenen Körpers
beim wöchentlichen*

Seniorenturnen

Beginn: Donnerstag, 28. Oktober 2010 um 15.00 Uhr
im Turnsaal der Volksschule

Spezielles Training für Herz-Kreislauf, Wirbelsäule, Osteoporose usw. mit **Fitlehrerin Elisabeth Gangl**.
11 Einheiten (jeweils 1 Stunde). Kosten: € 25,— /Person.

*Wir wollen, dass Sie gesund bleiben
und freuen uns auf Ihr Kommen!
Arbeitskreis „Gesunde Gemeinde“*



Dorferneuerungsverein
St. Georgen am Ybbsfelde

niederösterreichische
DORF & STADT
erneuerung

Die Marktgemeinde
und der Dorferneuerungsverein
St. Georgen am Ybbsfelde
laden zum

Heimatabend

am Leopolditag

Montag, dem 15. November 2010

um 19.00 Uhr
im Pfarrsaal

St. Georgen am Ybbsfelde

herzlich ein.

INFO DER MUSIKHAUPTSCHULE BLINDENMARKT



Kleiner Elefant großer Besucherliebling

Unter der Leitung von Frau Kürner Christina und Frau Amashauffer Karin besuchte die 3A Klasse den Tiergarten Schönbrunn.

Dieser beherbergt viele Tierarten, die in der freien Natur bedroht sind, ihnen galt das besonderes Interesse der Schüler.

Natürlich faszinierten alle Tiere, aber verzaubert hat die Schüler der Elefantennachwuchs „Tuluba“, der im Elefantengehege beobachtet werden konnte.

Das Pandababy von Yang Yang war allerdings nur auf einem Monitor zu sehen.

1 Reihe v.l.n.r. **Melanie Samardjic**, Kerstin Enengl, Nicole Fahrnberger, Anna Gerstl, Schwarz Raphaela
2 Reihe v.l.n.r. **Thomas Hochholzer**, **Lukas Amon**, Roberto Kropf, Patrick Frühauf, KV Christina Kürner, **Mario Kollermann**, **Marcel Baumgartner**, Dominik Fellnhofer, **Alexander Pils**, **Denise Frischeisen**, **Ines Leimhofer**, Michelle Roth, **Victoria Bruckner**, Lucia Handlechner, Bettina Punz, Dominik Hackl

Die 60er!

Die 3c und 3d Klasse besuchten in Rahmen des musisch-kreativen Unterrichts mit ihren Klassenvorständen Redl Margit, Pirkner Annemarie, Mayrhofer Bettina, Fellnhofer Elisabeth die Schallaburg.

Schlagworte, wie Beatles, Rolling Stones, Peter Alexander, Minirock, Jeans, Nylonstrümpfe, Bubikopf, Automodelle, Minirad, Hippies erste Mondlandung, ... begeisterten die Schüler. Außerdem wurde von beiden Klassen der Hippiebus bemalt und kunstvoll gestaltet.



Reitbauer Tamara, **Latschbacher Eva Maria**, Berger Lisa, Huber Eva, **Höller Hanna**, Veigl Alina, Pitzl Annika, Lindner Manuel, Seba Lukas, Gruber Viktoria, Berger Julia, Kirchwegger Marlene, Zalud Julia, Lanxenlehner Jakob, Burgstaller Julia, Heitzinger Verena, Reiter Nicole, Moser Marlene, Ungerböck Julia, Potzmader Martin

RAIKA SPONSERT SPIELGERÄTE FÜR KINDERGARTEN

Geschäftsführer Gerhard Eder von der Raika St. Georgen/Y. überreichte am 28. September 2010 den Kindern im Kindergartenzubau eine Magnetwand sowie eine Drehscheibe (Faszinationsspiel für die Wand). Die Kinder und Pädagoginnen bedanken sich herzlichst dafür.

Johanna Jäger, Isabella Hörmann, Dir. Hermine Hager, GL Gerhard Eder, Bgm. Liselotte Kashofer u. GR. Gerlinde Fink (v.l.n.r.) mit den Kindern der beiden Gruppen im neuen Zubau des Landeskindergartens.





Zukunftsworkshop

St. Georgen am Ybbsfelde

Donnerstag - 21. Oktober 2010 - 19.00 Uhr
Gasthaus Teufel, St. Georg's Stub`n

Wir gestalten unsere Zukunft gemeinsam!



Ist – Situation - was läuft gut in unserer Gemeinde, was weniger ?
Was ist uns wichtig - Schwerpunkte und Ziele der zukünftigen Entwicklung ?

An diesem Abend wollen wir **ALLE** – Gemeindeglieder Jung und Alt, Vereinsvertreter, Vertreter diverser Organisationen, Dorferneuerung sowie die Politik gemeinsam **ein Leitbild zur zukünftigen Entwicklung unserer Gemeinde** erstellen.

Da bei dieser Veranstaltung bereits wichtige Schritte und Ideen für die Zukunft unserer Gemeinde gesetzt werden, bitten wir alle Interessierten verlässlich zu kommen.

Jede Meinung ist WICHTIG
Eure Ideen und eure Mitarbeit ist unser größtes Kapital

Liselotte Kashofer
Bürgermeisterin

Ing. Wolfgang Sattler
Obmann Dorferneuerung

Mag. Christian Mitterlehner
Regionalbetreuer Dorferneuerung

Bringen Sie Ihre Ideen ein und gestalten auch Sie die Zukunft von St. Georgen mit!
Ihre Mitarbeit beim Zukunftsworkshop ist uns wichtig!